



# DZIENNIK URZĘDOWY

## WOJEWÓDZTWA DOLNOŚLĄSKIEGO

---

Wrocław, dnia 28 października 2020 r.

Poz. 5843

### **POROZUMIENIE NR RZ.031.3.2020 POMIĘDZY ZARZĄDEM POWIATU LEGNICKIEGO A WÓJTEM GMINY MIŁKOWICE**

z dnia 9 października 2020 r.

**w sprawie powierzenia Gminie prowadzenia zadań publicznych Powiatu Legnickiego w zakresie zimowego utrzymania dróg powiatowych usytuowanych w granicach administracyjnych Gminy Miłkowice**

Na podstawie art. 19 ust. 4 ustawy z dnia 21 marca 1985r. o drogach publicznych (Dz. U. z 2020r. poz. 470, z późn. zm.), art. 8 ust. 2a i 3 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (Dz. U. z 2020r. poz. 713, z późn. zm.), art. 5 ust. 2 ustawy z dnia 5 czerwca 1998r. o samorządzie powiatowym (Dz. U. z 2020r. poz. 920, z późn. zm.), uchwały nr XXVII/151/2009 Rady Powiatu Legnickiego z dnia z dnia 26 listopada 2009r. w sprawie powierzenia prowadzenia zadań publicznych, nr XII/89/2011 Gminy Miłkowice z dnia 27 września 2011r. w sprawie przejęcia prowadzenia zadań publicznych,

zawarte pomiędzy:

**Zarządem Powiatu Legnickiego**, zwanym dalej Przekazującym, reprezentowanym przez:

Starostę Legnickiego – Adama Babuškę,

Członka Zarządu – Krzysztofa Sowińskiego,

przy kontrasygnacie Skarbnika Powiatu Legnickiego – Marty Płosińskiej,

zwanym dalej Przekazującym,

a

**Wójtem Gminy Miłkowice** – Dawidem Stachurą, zwanym dalej Przejmującym,

przy kontrasygnacie Skarbnika Gminy - Renaty Matusiewicz - Dziuba,

zwanym dalej Przejmującym,

o następującej treści:

**§ 1.** Przekazujący przekazuje, a Przejmujący przejmuje zadania Zarządu Powiatu w zakresie zimowego utrzymania dróg powiatowych na terenie Gminy Miłkowice, wymienionych w załączniku nr 1 do porozumienia.

**§ 2.** Zadanie, o którym mowa w § 1, obejmuje zimowe utrzymanie dróg powiatowych w zakresie zwalczania śliskości i odśnieżania, przy zachowaniu standardów przewidzianych w „Zasadach klasyfikowania dróg zamiejsczych do celów standaryzacji zimowego utrzymania”, stanowiących załącznik nr 2 do porozumienia.

**§ 3. 1.** Przejmujący zadanie wykonywać będzie zgodnie z obowiązującymi przepisami.

**3.2.** Przekazujący zastrzega sobie prawo kontroli merytorycznej i finansowej zimowego utrzymania dróg wymienionych w § 1.

**3.3.** Przejmujący zobowiązany jest, po zakończeniu realizacji zadania, o którym mowa w § 1, do jednokrotnego posprzątania odcinków dróg w miejscu występowania wyniesionego krawężnika (np.: chodnik, zatoka autobusowa, peron autobusowy, chodnik gruntowy).

**3.4.** Przejmujący poinformuje kierownika drogowej służby liniowej Przekazującego o rozpoczęciu prac, o których mowa w ust. 3.3 oraz po ich zakończeniu zgłosi je do odbioru.

**§ 4.** Na realizację powyższego zadania Przekazujący przeznaczył dotację w kwocie 59.783,90zł (słownie: pięćdziesiąt dziewięć tysięcy siedemset osiemdziesiąt trzy 90/100), przekazywaną Przejmującemu w następujących ratach:

I - do dnia 15 stycznia 2021r.	- 40%	tj.	23.913,56 zł
II - do dnia 15 lutego 2021r.	- 25%	tj.	14.945,98 zł
III - do dnia 15 marca 2021r.	- 25%	tj.	14.945,97 zł
IV - do dnia 15 kwietnia 2021r.	- 10%	tj.	5.978,39 zł

**§ 5.** W razie wystąpienia bardzo trudnych warunków zimowych na terenie Gminy, skutkujących ogłoszeniem przez Wojewodę Dolnośląskiego stanu klęski żywiołowej, Przejmujący może wystąpić do Przekazującego o zwiększenie kwoty wymienionej w § 4.

**§ 6. 1.** Wydatkowanie środków, o których mowa w § 4, odbywać się może wyłącznie na cele określone w niniejszym porozumieniu.

**6.2.** Niewłaściwe wykonywanie przedmiotu porozumienia stanowić będzie podstawę do jego rozwiązania w drodze jednostronnej czynności dokonanej przez Przekazującego oraz zwrotu środków finansowych przekazanych na zimowe utrzymanie dróg przez Przyjmującego, proporcjonalnie do okresu, od którego porozumienie przestanie obowiązywać.

**6.3.** Rozliczenie dotacji przeznaczonej na zimowe utrzymanie dróg Przejmujący przedkłada Przekazującemu w terminie do 15 maja 2021 r. Środki finansowe, które nie zostały wykorzystane na zimowe utrzymanie dróg, Przyjmujący zwraca Przekazującemu. Rozliczenia dotacji należy dokonać zgodnie z zasadami określonymi w załączniku nr 3 i nr 4 do porozumienia.

**§ 7.** Porozumienie niniejsze zostaje zawarte na okres od 15 listopada 2020r. do 15 kwietnia 2021r.

**§ 8.** Zmiana i wcześniejsze rozwiązanie porozumienia wymagają formy pisemnej, pod rygorem nieważności.

**§ 9.** W sprawach nieuregulowanych porozumieniem, obowiązują przepisy Kodeksu Cywilnego.

**§ 10.** Porozumienie spisano w dwóch jednobrzmiących egzemplarzach, po jednym dla każdej ze stron.

**§ 11.** Porozumienie podlega ogłoszeniu w Dzienniku Urzędowym Województwa Dolnośląskiego.

Starosta Legnicki:  
**Adam Babuška**

Członek Zarządu Powiatu:  
**Krzysztof Sowiński**

*Kontrasygnata* Skarbnika Powiatu:  
**Marta Płosińska**

Wójt Gminy:  
**Dawid Stachura**

*Kontrasygnata* Skarbnika Gminy:  
**Renata Matusiewicz-Dziuba**

Załącznik nr 1 do porozumienia nr RZ.031.3.2020  
pomiędzy Zarządem Powiatu Legnickiego a Wójtem Gminy Miłkowice  
z dnia 9 października 2020 r.

### Zestawienie dróg do zimowego utrzymania dróg - gmina Miłkowice

Lp.	Nr drogi	Nazwa drogi (ulica)	Lokalizacja		Długość drogi [km]	Utrzym. w IV stand. [km]	Utrzym. w V stand. [km]
			od km	do km			
1.	1227D	Kochlice-Lisiec	0+000	2+250	2,250		2,250
2.	2174D	Legnica-Pątnówek	11+150	13+891	2,741		2,741
3.	2194D	Rzeszotary-chojnów	0+000	10+887	10,887		10,887
4.	2209D	Lipce-Jezierzany	0+000	3+575	3,575		3,575
5.	2210D	Rzeszotary-Studnica	0+000	10+580	10,580	10,580	
6.	2611D	Łukaszów-Jezierzany	11+280	16+414	5,134		5,134
				<b>Razem:</b>	<b>35,167</b>	<b>10,580</b>	<b>24,587</b>
					<b>Łącznie:</b>	<b>35,167</b>	

Załącznik nr 2 do porozumienia nr RZ.031.3.2020  
pomiędzy Zarządem Powiatu Legnickiego a Wójtem Gminy Miłkowice  
z dnia 9 października 2020 r.

## ZASADY KLASYFIKOWANIA DRÓG ZAMIEJSKICH DO CELÓW STANDARYZACJI ZIMOWEGO UTRZYMANIA

Poz. 20

Dziennik Urzędowy MTiGM Nr 10

Str. 103

Załącznik nr 2 do zarządzenia nr 46  
Ministra Transportu i Gospodarki Morskiej  
z dnia 25 października 1994r.

## ZASADY KLASYFIKOWANIA DRÓG ZAMIEJSKICH DO CELÓW STANDARYZACJI ZIMOWEGO UTRZYMANIA

### **Do grupy 1 zalicza się:**

autostrady  
drogi ekspresowe  
inne drogi krajowe o SRD ponad 6000 p/d

### **Do grupy 2 zalicza się:**

pozostałe drogi międzynarodowe E  
pozostałe drogi krajowe z 9 tras  
połączenia dróg zaliczonych do 1 i 2 grupy z głównymi przejściami granicznymi (należy zastosować wybór funkcjonalny)  
drogi krajowe o SRD ponad 4000 p/d  
drogi wojewódzkie o bardzo dużym znaczeniu komunikacyjnym (SRD ponad 4000 p/d jako kryterium pomocnicze)

### **Do grupy 3 zalicza się:**

drogi krajowe o SRD ponad 2000 p/d  
drogi wojewódzkie o SRD ponad 2000 p/d (jako kryterium pomocnicze)

### **Do grupy 4 zalicza się:**

drogi krajowe o SRD ponad 500 p/d  
drogi wojewódzkie\* o SRD ponad 500 p/d (jako kryterium pomocnicze)

### **Do grupy 5 zalicza się:**

pozostałe drogi krajowe i wojewódzkie\* gdzie występuje regularna komunikacja autobusowa oraz dowóz dzieci do szkół i pracowników do pracy

### **Do grupy 6 zalicza się:**

odcinki turystyczne dróg krajowych i wojewódzkich (dojazdy do ośrodków wypoczynkowych, schronisk, wyciągów narciarskich)

### **Do grupy 7 zalicza się:**

- pozostałe drogi krajowe i wojewódzkie objęte planem zimowego utrzymania dróg.

**UWAGA:** znak \* oznacza, że obecnie są to drogi powiatowe

Załącznik nr 1  
do zarządzenia nr 46  
Ministra Transportu i Gospodarki Morskiej  
z dnia 25 października 1994r.

ZASADY ODŚNIEŻANIA I USUWANIA GOŁOLEDZI NA DROGACH  
ZARZĄDZONYCH PRZEZ DYREKCJE OKRĘGOWE DRÓG PUBLICZNYCH

Lp	Stan-	Opis stanu utrzymania drogi	Dopuszczalne odstępstwa od standardu	
			po ustaniu opadów śniegu	od stwierdzenia wystąpienia zjawisk
1	2	3	4	5
1	1	Jezdnia czarna sucha mokra Przejezdność całodobowa	Dotyczy jezdni i poboczy luźny - 2 godz. błoto pośniegowe - 4 godz. zajeżdżony - nigdy zaspasy - nigdy	gołoledź - 2 godz. szron - 2 godz. sadź - 2 godz. pośniegowa - 4 godz. lodowica - 4 godz.
2	2	Jezdnia odśnieżona na całej szerokości Jezdnia posypana na całej długości	luźny - 4 godz. błoto pośniegowe - 6 godz. zajeżdżony - występuje (cienka warstwa nie utrudniająca ruchu)	gołoledź - 3 godz. szron - 3 godz. sadź - 3 godz. pośniegowa - 4 godz. lodowica - 4 godz.
3	3	Jezdnia odśnieżona na całej szerokości Jezdnia posypana na: skrzyżowaniach z drogami skrzyżowaniach z koleją odcinkach o pochyleniu > 4% przystankach autobusowych innych miejscach ustalonych przez zarząd drogi	luźny - 6 godz. zajeżdżony - występuje zaspasy, języki lodowe: lokalnie - 6 godz.	W miejscach wyznaczonych: gołoledź - 5 godz. szron - 5 godz. sadź - 5 godz. pośniegowa - 6 godz. - lodowica - 5 godz.
4	4	Jezdnia odśnieżona na całej szerokości Jezdnia posypana na odcinkach decydujących o możliwości ruchu	luźny - 8 godz. zajeżdżony - występuje języki śniegowe - występują zaspasy - do 8 godz. Dopuszcza się przerwy w komunikacji do 8 godz.	W miejscach wyznaczonych: gołoledź - 8 godz. pośniegowa - 10 godz. lodowica - 8 godz.
5	5	Jezdnia odśnieżona, w miejscach zasp odśnieżony co najmniej jeden pas ruchu z wykonaniem mijanek. Jezdnia posypana na odc. decydujących o możliwościach ruchu	luźny - 16 godz. zajeżdżony - występuje nabój śnieżny - występuje zaspasy - występują do 24 godz. Dopuszcza się przerwy w komunikacji do 24 godz.	W miejscach wyznaczonych: gołoledź - 8 godz. pośniegowa
6	6	Jezdnia zaśniewiona Prowadzi się interwencyjne odśnieżanie w zależności od potrzeb Jezdnie posypane po odśnieżeniu w miejscach wyznaczonych przez ZD	luźny - występuje zajeżdżony - występuje nabój śnieżny - występuje zaspasy - występują do 48 godz.	W miejscach wyznaczonych: - wszystkie rodzaje śliskości po odśnieżeniu - 2 godz.

Załącznik nr 3 do porozumienia nr RZ.031.3.2020  
pomiędzy Zarządem Powiatu Legnickiego a Wójtem Gminy Miłkowice  
z dnia 9 października 2020 r.

### **Zasady rozliczenia dotacji przeznaczonej na zimowe utrzymanie dróg**

1. Środki finansowe mogą być wykorzystane przez gminę na zakup materiałów środków niezbędnych do realizacji w/w zadania, oraz na świadczenie usług związanych ze zwalczaniem śliskości i odśnieżaniem dróg i chodników powiatowych, usytuowanych w granicach administracyjnych gminy, objętych Porozumieniem.
2. Dotacja przeznaczona na zimowe utrzymanie dróg, ma być rozliczona do dnia 15 maja 2021r.
3. Dotacja musi być rozliczona, potwierdzonymi za zgodność z oryginałem, kserokopiami faktur, rachunków, not księgowych, dowodami potwierdzającymi ich zapłatę, oraz kopiami umów-zleceń wykonania usługi, o której mowa w Porozumieniu.
4. Dokumenty dotyczące wydatkowania środków finansowych muszą stanowić klarowne i jednoznaczne rozliczenie przyznanej dotacji, oraz muszą być szczegółowo opisane (należy przywołać porozumienie w oparciu o które wydatkowane są środki finansowe) i zatwierdzone pod względem merytorycznym i rachunkowym przez upoważnione osoby.
5. Dokumenty finansowe mogą być wystawiane z datą podpisania Porozumienia.
6. Dokumenty dotyczące rozliczenia dotacji należy składać w sekretariacie Starostwa Powiatowego w Legnicy.

Załącznik nr 4 do porozumienia nr RZ.031.3.2020  
pomiędzy Zarządem Powiatu Legnickiego a Wójtem Gminy Miłkowice  
z dnia 9 października 2020 r.

### Sprawozdanie z wykorzystania dotacji na zadanie.....

określone porozumieniem nr ....., zwanej dalej „Porozumieniem” zawartym w dniu .....  
pomiędzy Zarządem Powiatu Legnickiego a ..... (nazwa gminy przyjmującej dotację)  
realizowanego w okresie od ..... do ..... (termin zakończenia zadania wg porozumienia).

#### I. SPRAWOZDANIE FINANSOWE

##### 1. Koszty realizacji zadania.

L.p.	Źródło	Wykonanie (w zł)	Udział w zadaniu (w %)
1	2	3	4
1.	Dotacja z powiatu		
2.	Środki własne		
3.	Inne źródła finansowania		
OGÓŁEM			100,00 %

##### 2. Koszty ze względu na rodzaj kosztów (wydatków) w zł.

Lp.	Rodzaj kosztów (wydatków)	Kwota		
		Razem (kol.4+kol.5)	w tym:	
			wydatki z udzielonej dotacji	ze środków własnych i innych źródeł finansowania
1	2	3	4	5
OGÓŁEM				

##### 3. Zestawienia dokumentów księgowych.

L.p.	Numer dokumentu księgowego	Data dokumentu księgowego	Data płatności	Nazwa wydatku	Kwota	
					Razem	w tym: ze środków pochodzących z dotacji
1	2	3	4	5	6	7
OGÓŁEM						

4. Podsumowanie wydatkowania środków z dotacji w sezonie zimowym 2020/2021 na realizowane zadanie.

Kwota dotacji określona w porozumieniu (w zł).....

Otrzymana łączna kwota dotacji (w zł).....

Poniesione łączne wydatki pokrywane z dotacji(w zł).....

Kwota środków do zwrotu (niewykorzystane środki + odsetki) (w zł)....., w tym:  
niewykorzystane środki (w zł).....

**II. INFORMACJE DODATKOWE**

.....  
.....  
.....

.....

imię i nazwisko osoby sporządzającej

nr tel. ....

Oświadczam, że dotacja otrzymana z budżetu Powiatu Legnickiego w 2021 roku została wykorzystana zgodnie z przeznaczeniem.

.....

(pieczęć Gminy) (podpisy osób upoważnionych oraz Skarbnika)

**W załączeniu należy przedłożyć kopie potwierdzone za zgodność z oryginałem dokumentów wymienionych w zestawieniu.**